Festiwal Nowej Sztuki lAbiRynT

▸ Festiwal, który odbywa się co roku w przedostatni weekend października, polega na trzydniowym spotkaniu artystów i prezentacji ich prac w wielu różnych miejscach w Słubicach, Frankfurcie nad Odrą i we wsi Urad.
Artyści pochodzą z Polski, Niemiec i całego świata. Zwiedzający mogą towarzyszyć im podczas oprowadzania od prezentacji do prezentacji lub zwiedzać wystawy indywidualnie. Festiwal uzupełniają wieczorne wykłady i filmy. W okresie poprzedzającym festiwal „Akademia lAbiRynT" oferuje warsztaty dla amatorów i profesjonalistów z zakresu fotografii, multimediów, sztuki konceptualnej, instalacji i performance'u.
Każdego roku festiwal ma inny temat przewodni, w tym roku brzmi: CISZA ■

Festival Neuer Kunst lAbiRynT

▸ Das jährlich am vorletzten Oktoberwochenende stattfindende Festival basiert auf einer dreitägigen Begegnung von Kunstschaffenden und der Präsentation ihrer Arbeiten an vielen verschiedenen Orten in Słubice, Frankfurt (Oder) und dem Dorf Urad.
Die Künstler:innen kommen aus Polen, Deutschland und der ganzen Welt. Besucher können sie auf einem Rundgang von Präsentation zu Präsentation begleiten, oder sich die Ausstellungen individuell erschließen. Ergänzt wird das Festival durch abendliche Vorträge und Filme. Im Vorfeld des Festivals bietet die „Akademie lAbiRynT" Workshops für Laien und Profis aus den Bereichen Fotografie, Multimedia, Konzeptkunst, Installation und Performance an.
Das Festival steht jedes Jahr unter einem anderen Motto, 2026 lautet es: STILLE ■

Festival of New Art lAbiRynT

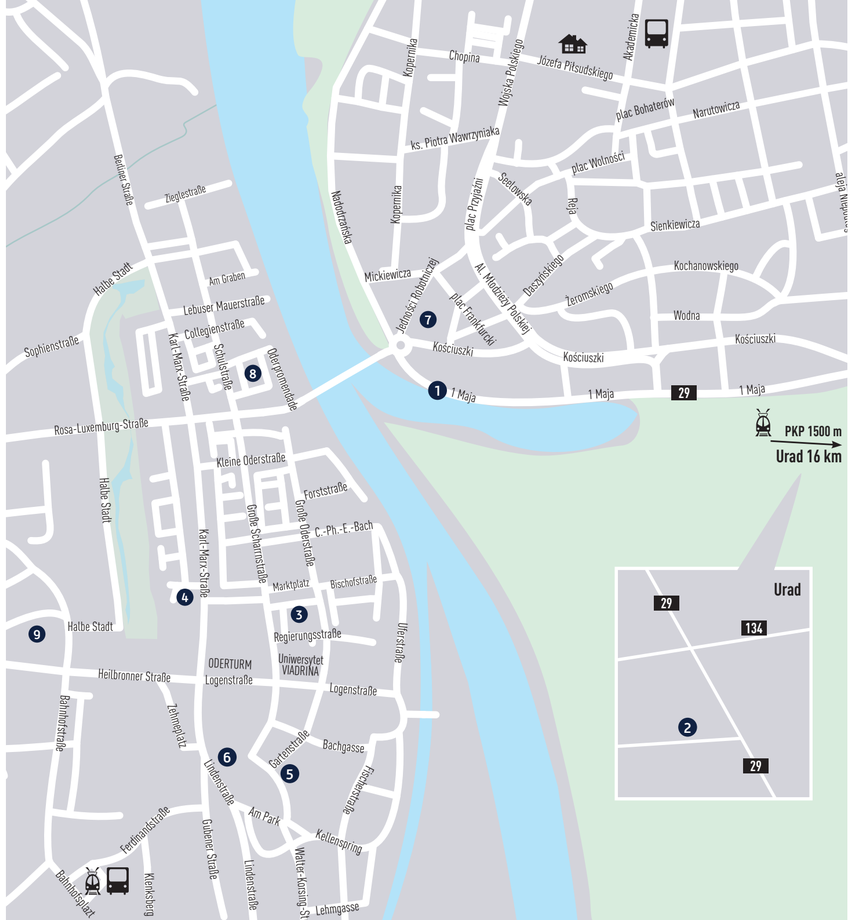
▸ The festival, which takes place every year on the penultimate weekend in October, is based on a three-day meeting of artists and the presentation of their work at many different locations in Słubice, Frankfurt (Oder) and the village of Urad.
The artists come from Poland, Germany and all over the world. Visitors can accompany them on a tour from presentation to presentation or explore the exhibitions individually.
The festival is complemented by evening lectures and films.
In the run-up to the festival, the 'Akademie lAbiRynT' offers workshops for amateurs and professionals in the fields of photography, multimedia, conceptual art, installation and performance.
The festival has a different motto every year, in 2026 it is: SILENCE ■

Organizatorem po stronie polskiej jest Słubicki Miejski Ośrodek Kultury ze swoją Galerią OKNO, po stronie niemieckiej stowarzyszenie Slubfurt oraz Messe und Veranstaltungs GmbH z Kleistforum.

Veranstalter auf deutscher Seite ist der gemeinnützige Verein Slubfurt e.V. und die Messe und Veranstaltungs GmbH mit dem Kleist Forum, auf polnischer Seite die städtische „Galeria OKNO", die im Słubicer Kulturhaus SMOK verortet ist.

The Polish organiser is the Słubicki Miejski Ośrodek Kultury with its Okno Gallery, and the German organiser is the Slubfurt Association and Messe und Veranstaltungs GmbH.

Słubicki Miejski Ośrodek Kultury · Galeria Okno · Słubfurt · KLEIST FORUM



Miejsca wystawiennicze| Orte | spaces:

1. Słubicki Miejski Ośrodek Kultury SMOK, ul. 1. Maja 1, Słubice
2. Dolina Uradu, ul. Szosowa 34, Urad
3. Marienkirche, Oberkirchplatz 1, Frankfurt (O)
4. Magistrale Kunsthalle, Lennè Passagen, II Piętro | II Etage | II Floor, Karl-Marx-Str. 192, Frankfurt (O)
5. Volkshochschule, Gartenstraße 1, Frankfurt (Oder)
6. Galerie B, Studio Europa, Projektraum Słubfurt, Haus der Künste, Lindenstraße 4-6, Frankfurt (O)
7. Biblioteka Miejska, ul. Jedności Robotniczej 18, Słubice
8. Friedenskirche, Schulstraße 4A, Frankfurt (O)
9. Kleist Forum, Platz der Einheit 1, Frankfurt (Oder)

- Dworzec kolejowy | Railway station | Bahnhof
- Baza noclegowa | Accommodation | Übernachtungsorte für Gäste, ul. Piłsudskiego 14, Słubice
- Dworzec autobusowy | Bus station | Busbahnhof

ABIRYN

Festiwal Nowej Sztuki
Festival of New Art
Festival Neuer Kunst

Słubice | Frankfurt (Oder)
16–18.10.2026

Program festiwalu | Festivalprogramm | Program of the festival

Słubice | Frankfurt (Oder) 16–18.10.2026

Wystawy, miejsca wystawiennicze, godziny zwiedzania, spotkania z artystami | Ausstellungen, Orte, Besuchszeiten, Begegnungen mit den Künstlern | Exhibitions, spaces, opening hours, meetings with artists

W sobotę, 17 października, wszystkie miejsca będzie można zwiedzać indywidualnie w godzinach 11:00–19:00, a w Dolinie Uradu do godziny 17:00.

Am Samstag, den 17. Oktober können alle Orte von 11:00 19:00 individuell besucht werden, die Dolina Uradu bis 17:00.

On Saturday, 17 October, all locations can be visited individually from 11:00 to 19:00, except Dolina Uradu, which will be open until 17:00.

Wszyscy artyści wezmą udział w oprowadzaniu po festiwalu i opowiedzą o swojej twórczości. Odbędą się również występy, wykłady, pokazy filmowe itd.

Am Festivalrundgang nehmen alle Künstler:innen teil, und erzählen etwas zu ihren Arbeiten. Darüberhinaus gibt es Performances, Vorträge, Filmvorführungen...

All artists will take part in the festival tour and talk about their work. There will also be performances, lectures, film screenings etc.

16.10.2026 Piątek | Freitag | Friday

Słubicki Miejski Ośrodek Kultury (SMOK)
ul. 1. Maja 1, Słubice



15:15–15:45

Inauguracja XXVII festiwalu IAbiRyntT | Eröffnung des 27 Festivals IAbiRyntT | Inauguration of the 27th IAbiRyntT Festival

15:45–16:05

Wykład inauguracyjny | Eröffnungsvortrag | Opening lecture
Anna Panek-Kusz – *Pomiędzy obrazem a przestrzenią. O fotografii Jana Berdyszaka | Zwischen Bild und Raum. Über die Fotografie von Jan Berdyszak | Between the Image and the Space. On Jan Berdyszak's Photography*

16:05–16:50

Prezentacje wystaw w SMOKu | Prasentation der Ausstellungen im SMOK | Presentation of exhibitions at SMOK
Jan Berdyszak | Jacek Dziubiński | Armin Hauer | Ute Lindner | Sonja Keppler | Gudrun Kissinger | Paula Mroczkowska | UAP Poznań: Agnieszka Antkowiak, Julia Bachur, Karo Jankiewicz, Hanna Klewiado, Julia Klimek, Larys Lubowicki, Natalia Reich, Paulina Silska, Inga Wachowska, Julianna Waryworda, Mikołaj Wojnar, Piotr Wołyński | Tadeusz Sawa-Borysławski | Aleksandra Sojak-Borodo

16:50–18:00

Czas na zwiedzanie wystaw | Zeit zum Ausstellungsbesuch | Time for visiting the exhibitions

19:00–20:00

Wykłady, prezentacje | Vorträge, Präsentationen | lectures, presentations
Bogusław Michnik – *Ekfrazy i inne teksty | Ekphrasen und andere Texte | Ekphrasis and Other Texts*
Juliusz Grzybowski – *Dwie cisze | Zwei Stillen | Two Silences*
Liz Erber & Heiko Michels – *Podróż w głąb ciszy poprzez słowo, taniec, skrzypce i spokój | Gedankengang in die Stille mit Wort, Tanz, Geige & Ruhe | A Journey into Stillness Through Words, Dance, the Violin and Tranquillity*

17.10.2026 Sobota | Samstag |Saturday

Dolina Uradu,
ul. Szosowa 34, Urad



10:15–11:00

Ewa Martyniszyn | Łukasz Prus-Niewiadomski | Krzysztof Ślachciak

Marienkirche,
Oberkirchplatz 1,
Frankfurt (O)



11:45–12.05

UA Poznań: Julia Borowska, Maja Drejer, Alicja Gajda, Malwina Grot, Izabella Gustowska, Cezary Hładki, Kinga Klajbor, Kalina Lamentowicz, Zuzanna Orch, Filip Świadek, Hugo Woźniak

Magistrale Kunsthalle,
Karl-Marx-Str. 192,
Frankfurt (O)



12:20–14.00

Ursula Antesberger | Quirin Bäumler | Adam Czerneńko | Hannes Forster | Patrick Huber | Georgia Krawiec | Uta Kurzwelly | Susanne Moll | Eeva Ojanperä | Clara Schilliger & Valerian Maly | Jolanta Rycerska | Adrian Palka, Simon Miles, Wolfram Spyra | Nele Stroebel, Johannes Nothum | Albrecht Walter | Gisela Weimann | Karsten Wittke | Akademia IAbiRyntT: Gudrun Kissinger, Uta Kurzwelly, Emilia Kusz, Iga Kusz, Aleksandra Sakowska, Anja Schulz, Agata Woźna, Roksana Vikaluk

Volkshochschule,
Gartenstraße 1,
Frankfurt (O)



15:15–16:15

Akademia IAbiRyntT: Anna Borowa, Witold Cholewa, Michael Clasen, Tomasz Fedyszyn, Dariusz Fidrych, Magda Grochoła, Anastazja Ivanitska, Gudrun Kissinger, Karolina Konczyńska, Uta Kurzwelly, Emilia Kusz, Iga Kusz, Anna Łysiak, Beata Łysiak, Kamil Mazur-Czerniecki, Dariusz Olechno, Marta Pogorzelska-Nędzi, Aleksandra Sakowska, Anja Schulz, Katarzyna Skubisz, Eberhardt Staar, Aneta Szczęniewicz, Konrad Tschäpe, Agnieszka Woźna, Andriana Zheliazko, Karin Zilske

Galerie B, Studio Europa, Projektraum Słubfurt, Haus der Künste, Lindenstraße 4-6, Frankfurt (O)



16:30–17:30

Kate Burgener & Juerg Luedi | Alexander Horn | Michael Kurzwelly | Piotr Paraniak | Agnieszka Talaśka | Zuzana Capoušková, Ivana Lukavská, Petr Moško, Rudolf Němeček, Iva Pavlátová, David Slosarczyk, Zdeněk Stuchlík | Silke Remmert & Armin Bremicker | Carola Ruf

Słubicki Miejski Ośrodek Kultury (SMOK), ul. 1 Maja 1, Słubice



19:00–20:00

Wykłady, prezentacje, koncerty | Vorträge, Präsentationen, Konzerte | lectures, presentations, concerts
Marcin Berdyszak & Jaromir Jedliński – *O Janie Berdyszaku | Über Jan Berdyszak | About Jan Berdyszak*
Albrecht Walter – *Performance: ...o kiedy muzyka milczy, to i tak się porusza | ...und wenn die Musik stillsteht, bewegt sie sich doch | ... and when the music stops, it still moves.*

18.10.2026 Niedziela | Sonntag | Sunday

Biblioteka Miejska | Stadtbibliothek | City Library, ul. Jedności Robotniczej, Słubice



10:00–10:30

Waldemar Śliwczyński | Frank Herrmann

Friedenskirche,
Schulstraße 4A,
Frankfurt (O)



11:00–11:30

Magdalena Grzybowska | Agata Grzych | Małgorzata Mrozek

Kleist Forum, Platz der Einheit 1, Frankfurt (O)



11:50–14:00

Anna Andrzejewska, Iwona Demko, Paula Jaszczyk, Magdalena Leśniak, Maria Piątek, Karolina Zwoniarska | Katarzyna Cichoń, Krzysztof Ćwiertniewski, Magda Fokt, Bartek Jarmoliński, Ryszard Ługowski, Paweł Łyjak, Michał Matysiak, Dariusz Mlącki, Krystyna Pieńkos, Zbigniew Sikora, Paulina Sylwestrowicz, Iga Święcicka, Pola Wójcik, Robert Żbikowski | HfBK Dresden: Noemi Abraham, Bonnie Buchholz, Emma Eichberg, Lea Mara Jahn, Enya Lauter, Liv Mellien, Linda Plotzky, Inima Prause, Luna Thieme, Anna Wozniak, Birgit Waizenegger | Lioba von Driesch | Anna Panek-Kusz | Agata Tusień | Franziska Wulschke-Paczkowski

www.labirynt.slubice.eu